

Zeitschrift: Bauen, Wohnen, Leben
Herausgeber: Bauen, Wohnen, Leben
Band: - (1954)
Heft: 18

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

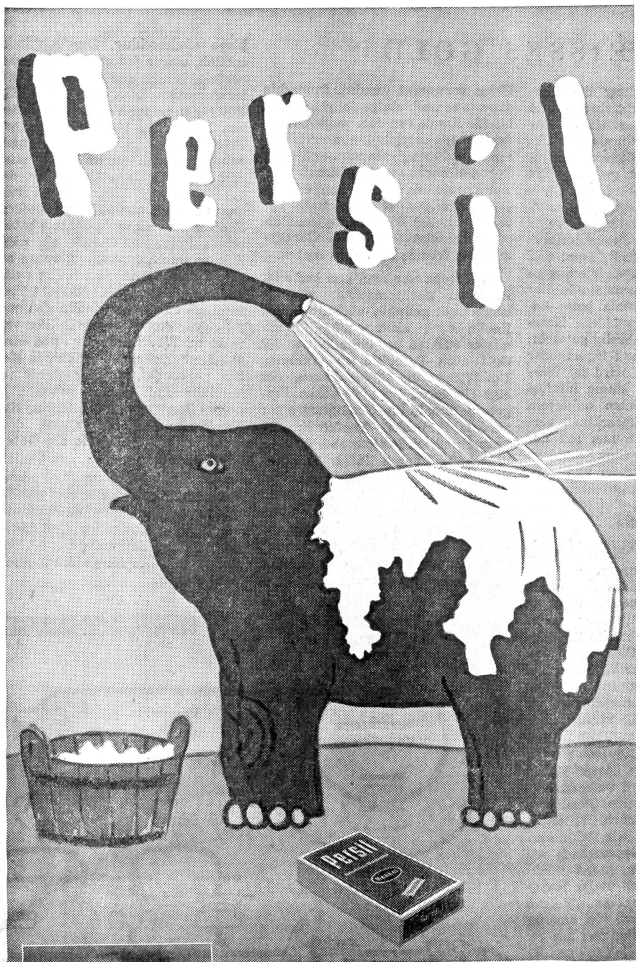
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 11.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Hans Müller 13½ Jahre alt, 4 Av. des Tilleuls Lausanne, möchte wie sein Vater Architekt werden. Jede freie Minute widmet er dem Zeichnen, und sein Zimmerchen ist voll von seinen Werken.

Hans beteiligte sich an unserem großen Wettbewerb «Die Schweizer Jugend entwirft die Persil-Reklame» und erhielt für dieses Persil-Inserat, das auch farbig als Straßenplakat gedruckt wurde, sein wohlverdientes Honorar, ein Sparkassenbuch mit einer ersten Einlage von 100 Franken.

Letzter Einsendetermin für Wettbewerbsarbeiten: 18. Dezember 1954.

Dieses Inserat zeigt deutlich die überlegene Waschkraft von Persil, und Hans hat recht: Im ganzen Land, in den Städten und in den Bergtälern, kennt man Persil und weiß, daß uns persilgepflegte Wäsche ein Gefühl von Frische, Sauberkeit und Wohlbefinden gibt. Sie ist sauber bis zur letzten Faser, duftet frisch, ist blendend weiß, und länger haltbar.

Persil allein enthält den patentierten Faserschutz «Fiberprotect». 60 000 Waschversuche und 32 000 Falz- und Festigkeitsprüfungen bewiesen die gewebeschonende Wirkung von Persil. «Fiberprotect» schützt die feinsten, kleinen Fäden und bekämpft die Verkalkung. Selbst graue und vergilbte Wäsche wird wieder weiß.

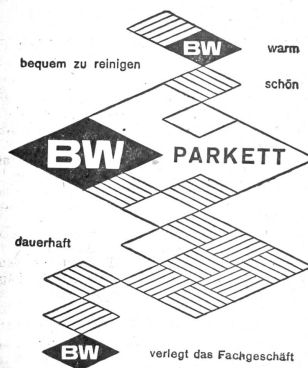
Deshalb läßt Persil Ihre Wäsche länger leben! Darum waschen Sie mit dem schonenden Persil so viel billiger!

Beurteilen Sie Ihre Wäsche nicht allein nach dem weißen Aussehen — Wäsche muß weiß und von innen heraus sauber sein. Prüfen Sie die mit Persil gewaschene Wäsche. So kann nur eine Wäsche duften, die durch und durch sauber ist, luftdurchlässig, saugfähig, hygienisch rein — mit einem Wort **persil-gepflegt!**

Für die wertvolle Wäsche ist das Beste gerade gut genug: «Such nicht viel - nimm Persil!»
Persil nur noch Fr. 1.10



Henkel & Cie. A.G., Basel



Auskunft und Prospekt durch:

BALWERK AG
 St. Margrethen SG, Tel. (071) 7 37 33

Rudolf **MAAG & Cie.**

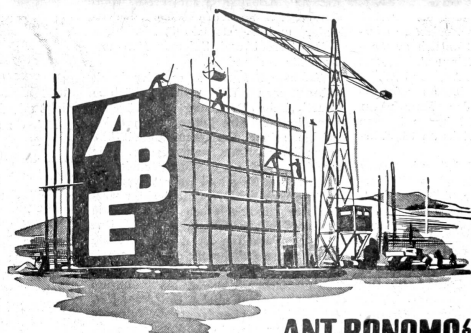
Schweizergasse 6
 Zürich 1
 Telefon 25 27 40

Anlagen für
 Licht Wärme Kraft
 Telephon Sonnerie
 Schalttafelbau

Für Ihren Haushalt:

Alle elektrischen Haushalt-Apparate
 Kochherde
 Kochgeschirr
 Kühlschränke
 Staubsauger usw.

Für gute Beleuchtung:
 Deckenschalen
 Leuchter
 Ampeln
 Vasen- und Nachttisch-Lampen



ANT. BONOMO & ERBEN
BAU-UNTERNEHMUNG
 Gubelhangstrasse 22 · Telefon 46 85 96
ZÜRICH-OERLIKON



LICHT / KRAFT / TELEPHON

BAU VON SCHALTANLAGEN · TRAFOSTATIONEN · BELEUCHTUNGSKÖRPER



ZÜRICH I
 Filialen: Glattbrugg, Industriest. 32, Tel. 93 66 47
 Kloten, Zürcherstr. 405, Tel. 93 72 17